

Završno izvješće službenika za usmene rasprave ⁽¹⁾**Predmet AT.40528 – Meliá (Holiday Pricing)**

(2020/C 182/06)

- (1) U nacrtu odluke upućene poduzetniku Meliá Hotels International, S.A. („Meliá”) utvrđuje se da je poduzetnik Meliá jedinstvenom i trajnom povredom od 1. siječnja 2014. do 31. prosinca 2015. povrijedio članak 101. Ugovora o funkcioniranju Europske unije („UFEU”) i članak 53. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru („Sporazuma o EGP-u”) time što je sklopio i/ili provodio vertikalne ugovore kojima je uspostavljena razlika među potrošačima iz EGP-a na temelju njihove zemlje boravišta, čime je ograničena aktivna i pasivna prodaja hotelskog smještaja.
- (2) Komisija je 2. veljače 2017. protiv poduzetnika Meliá pokrenula postupak u skladu s člankom 2. stavkom 1. Uredbe br. 773/2004 ⁽²⁾.
- (3) Poduzetnik Meliá podnio je 5. kolovoza 2019. službenu ponudu za suradnju („prijedlog za nagodbu”) radi donošenja odluke u skladu s člancima 7. i 23. Uredbe (EZ) br. 1/2003 ⁽³⁾. Prijedlog za nagodbu sadržava sljedeće:
- jasno i nedvojbeno priznanje odgovornosti poduzetnika Meliá za povredu koja je opisana u prijedlogu za nagodbu, u pogledu glavnih činjenica, njihove pravne kvalifikacije i uloge poduzetnika Meliá u povredi, i za trajanje njegova sudjelovanja u povredi,
 - najveći iznos novčane kazne koji bi poduzetnik Meliá očekivao da će Komisija izreći i koji bi taj poduzetnik prihvatio u kontekstu postupka suradnje,
 - potvrdu da su prava poduzetnika Meliá na obranu bila u potpunosti poštovana, posebno da je poduzetnik Meliá u dovoljnoj mjeri obaviješten o utvrđenim činjenicama koje Komisija namjerava iznijeti protiv njega i da je imao priliku Komisiji dostaviti svoje stajalište,
 - potvrdu da je poduzetniku Meliá omogućen pristup dokazima koji potkrepljuju činjenice koje je utvrdila Komisija i svim drugim dokumentima u Komisijinu spisu te da ne namjera zahtijevati daljnji pristup spisu ili ponovno saslušanje na usmenoj raspravi, osim u slučaju da Komisija u obavijesti o preliminarno utvrđenim činjenicama i u odluci ne uzme u obzir prijedlog za nagodbu,
 - suglasnost poduzetnika Meliá da primi obavijest o preliminarno utvrđenim činjenicama i odluku donesenu u skladu s člancima 7. i 23. Uredbe (EZ) br. 1/2003 na engleskom jeziku.
4. Komisija je 4. studenoga 2019. donijela obavijest o preliminarno utvrđenim činjenicama, koja je 6. studenoga 2019. dostavljena poduzetniku Meliá. U odgovoru od 20. studenoga 2019. poduzetnik Meliá potvrdio je da obavijest o preliminarno utvrđenim činjenicama odražava sadržaj njegova prijedloga za nagodbu te da se i dalje zalaže za postupak suradnje.
5. Utvrđena povreda i novčana kazna izrečena u nacrtu odluke u skladu su s onime što je priznato i prihvaćeno u prijedlogu za nagodbu. Osnovni iznos novčane kazne smanjen je za 30 % zbog činjenice da je poduzetnik Meliá surađivao s Komisijom u većoj mjeri nego što je bio zakonski obavezan i to tako što je priznao povredu članka 101. Ugovora i članka 53. Sporazuma o EGP-u u pogledu postupanja te surađivao u prikupljanju dokaza, čime je u određenoj mjeri ojačao Komisijinu sposobnost dokazivanja povrede, i odrekao se određenih postupovnih prava, što je povećalo administrativnu učinkovitost.
6. U skladu s člankom 16. Odluke 2011/695/EU ispitao sam bavi li se nacrt odluke samo činjenicama u odnosu na koje je poduzetniku Meliá dana prilika da iznese svoje stajalište. Utvrdio sam da je tako.

⁽¹⁾ U skladu s člancima 16. i 17. Odluke 2011/695/EU predsjednika Europske komisije od 13. listopada 2011. o funkciji i opisu posla službenika za usmene rasprave u određenim postupcima tržišnog natjecanja (SL L 275, 20.10.2011., str. 29.) („Odluka 2011/695/EU”).

⁽²⁾ Uredba Komisije (EZ) br. 773/2004 od 7. travnja 2004. o postupcima koje Komisija vodi na temelju članaka 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 123, 27.4.2004., str. 18.).

⁽³⁾ Uredba Vijeća (EZ) br. 1/2003 od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora (SL L 1, 4.1.2003., str. 1.) („Uredba 1/2003”).

7. Općenito smatram da je u ovom predmetu omogućeno djelotvorno ostvarenje postupovnih prava.

Bruxelles, 12. veljače 2020.

Wouter WILS
